



中国认可
检验
INSPECTION
CNAS IB0078



Strategic
Partner

航空运输条件鉴别报告书

Identification and Classification Report for Air Transport of Goods

报告编号:

PEKBJ20170908841KW0003

Issued No.:

签发日期:

2017. 09. 22

Issued Date:

委托单位:

山西建宇科技有限公司

Applicant:

物品名称:

BTH-500 蓝牙扬声器麦克风 (内置锂离子电池 AE603448P 3.7V 1000mAh)

Name of Goods:

BTH-500 BLUETOOTH SPEAKER MICROPHONE (CONTAINING LI-ION BATTERY AE603448P 3.7V 1000mAh)

北京迪捷姆空运技术开发有限公司

Beijing DGM Air Transport Technology Co.Ltd





我们的原则：品德第一、技术第一、安全第一
我们的方针：立足客观、行为公正、方法科学、
结果准确、服务及时

Experts on International Rules&Regulations for Training,Packing,Storage&Transport of Hazardous Goods
Dangerous Goods Management(China)Ltd.

为了方便地服务客户，可联系迪捷姆公司以下销售网络

DGMChina 总部

电话：010-69479673

传真：010-64593605

地址：北京市顺义区顺平路566-11 BGS货运站249 室

邮编：101300

网址：www.dgmchina.com.cn E-mail:test@dgmchina.com.cn

DGM 天津

电话：022-24902663 (机场) 022-23119677 (市内)

传真：022-24902664 (机场) 022-27837338 (市内)

地址：天津滨海国际机场天津空港货运有限公司2楼230室 (机场)

天津市和平区新华路166号海珠大厦1201室 (市内)

邮编：300300 (机场) 300040 (市内)

E-mail:tianjin@dgmchina.com.cn

DGM 上海

电话：021-68358850

传真：021-68358880

地址：上海浦东国际机场江镇路1909号商务楼B座301室

邮编：201202

E-mail:shanghai@dgmchina.com.cn

DGM 厦门

电话：0592-5731762 5731764

传真：0592-5731761

地址：厦门市湖里区翔云一路43号元翔货站220室

邮编：361006

E-mail:xiamen@dgmchina.com.cn

DGM 深圳

电话：0755-2991 0550, 0755-2991 0551

传真：0755-2991 0980

地址：深圳市宝安机场航空物流园航站四路2039号物流大厦421室

邮编：518128

E-mail:szdgm@dgmchina.com.cn

DGM 大连

电话：0411-86665922

传真：0411-86644211

地址：辽宁省大连市甘井子区迎客路72号1门1栋1号

邮编：116033

E-mail:dalian@dgmchina.com.cn

DGM 青岛

电话：0532-6696 8651/52/57/58

传真：0532-6696 8653

地址：青岛市城阳区天河路70号中外运长航大厦412室

邮编：266108

E-mail:qingdao@dgmchina.com.cn

DGM 广州

电话：020-36798001/02/ 36798099

地址：广州新白云国际机场海关监管区28号楼

(北区横十六路福联置业) 首层E03

邮编：510890

E-mail:guangzhou@dgmchina.com.cn



Strategic
Partner

Web:www.dgmchina.com.cn
全国统一服务电话：4006288233



Accredited
School

报告书使用约定

Terms of the Using of the Report

1. 本公司依据本年度国际航协《危险品规则》以及委托人（托运人或其代理人）提供的物品及其运输信息，确定货物的航空运输条件并出具此报告书。

The report is issued by DGM China according to IATA *Dangerous Goods Regulations* published in the current year and the information of the goods and the information of its shipping provided by the applicant (shipper or his agent).

2. 依据鉴别的需要，本公司要求委托人提供真实、完整的货物样品及资料。

According to the demand of identification and classification, DGM China requires the applicant to provide true and exact sample and data of the cargo.

3. 委托人保证申报的物品和/或提供的样品与交运的货物是同一种物质。

The applicant guarantees that the declared goods and/or the sample who provides should be identical with the contents of cargo that is to be transported.

4. 本公司仅对样品的鉴别结果负责。

DGM China is only responsible for the identification and classification of the sample provided by the applicant.

5. 本报告书经主检员、审核人和批准人签字并加盖本公司印章后生效。

This report will be effective only after it is signed by the inspector, checker and approver, and stamped by DGM China.

6. 未经本公司书面批准，不得复制本报告书。

The duplicating of this report is prohibited without the written approval of DGM China.

7. 私自转让、复制、盗用、冒用、涂改、或以任何媒体形式篡改的报告书无效。

The report is invalid when anything of the following happens - illegal transfer, reproduce, embezzlement, imposture, modification or tampering in any media form.

8. 为适应国际航协《危险品规则》的年度变化，报告书仅在本年度内有效。

This report is only valid within the year in which the IATA *Dangerous Goods Regulations* is effective.

地址：北京首都国际机场货运北路天竺综合保税区BGS货运楼249室

邮编：101300

电话：010-69479673

传真：010-69479621

网址：www.dgmchina.com.cn

E-mail: test@dgmchina.com.cn



项目编号 Item No.	PEKBJ20170908841		
鉴别目的 Identification Purpose	是否属于航空运输危险物品 Dangerous Goods or not restricted	鉴别日期 Indentification Date	2017.09.15
鉴别依据 Identification Criteria	IATA DGR 58th, 2017		
物品名称 Name of Goods	中文 Chinese	BTH-500 蓝牙扬声器麦克风 (内置锂离子电池 AE603448P 3.7V 1000mAh)	
	英文 English	BTH-500 BLUETOOTH SPEAKER MICROPHONE (CONTAINING LI-ION BATTERY AE603448P 3.7V 1000mAh)	
生产厂家 Manufacturer	山西建宇科技有限公司		
件数 Pieces		注: 本栏内容为托运人或委托人在使用本报告书时候填写的运输信息, 不属于鉴定内容。运输信息与报告书的关联性以及实际运输货物与报告书的一致性由托运人或委托人保证, 如发生任何不一致由托运人或委托人承担全部责任。(请认真填写本栏内容, 并盖章) 负责人: 联系方式:	
运单号 Air waybill No.			
目的港 Destination			
物品信息 Nature of the goods	该样品为银白色长方体电池。 型号: AE603448P 3.7V 1000mAh 每包装件中电池/电芯净重: <5kg 该电池属于单芯锂电池。 不属第9类危险物品——磁性物质 (注: 该锂电池不属于召回的锂电池且按照DGR3.9.2.6 (e)规定的质量体系进行制造。同时, 该电池已经做好防意外启动措施。该电池的UN38.3检验报告由上海化工研究院检测中心提供, 报告编号: 1117070185。该电池安装在蓝牙扬声器麦克风上, 蓝牙扬声器麦克风商标和型号: PRYMEBLU BTH-500。每包装件内含蓝牙扬声器麦克风44台, 每台蓝牙扬声器麦克风含电池1块, 每块电池净重20g。) This sample is silver-white cuboid battery. Model: AE603448P 3.7V 1000mAh Net quantity of batteries/cells per package: <5kg The batteries belong to single cell lithium batteries. It does not belong to Class 9 -Magnetized material.		



项目编号 Item No.		PEKBJ20170908841			
物品名称 Name of Goods	中文 Chinese	BTH-500 蓝牙扬声器麦克风（内置锂离子电池 AE603448P 3.7V 1000mAh）			
	英文 English	BTH-500 BLUETOOTH SPEAKER MICROPHONE (CONTAINING LI-ION BATTERY AE603448P 3.7V 1000mAh)			
鉴别结论 Conclusions		该货物为锂离子/聚合物电池，安装在设备上，每一包装内电芯数量多于4块。额定瓦特小时为3.7Wh。已通过 UN38.3 测试，每个包装件上均有锂电池操作标签（或标记）。 锂离子电池符合包装说明967第II部分。 This goods is lithium ion/polymer battery, contained in equipment, THERE ARE MORE THAN 4 CELLS IN EACH PACKAGE .Watt-hour rating is 3.7Wh. Each battery is of a type proved to meet the Requirements of each test in the UN MANUAL OF TESTS AND CRITERIA, Part III, sub-section 38.3, Each package is labelled with lithium battery handing label (or mark). lithium ion batteries in compliance with Section II of PI 967.			
建议运输 条件 Suggestion for Transport Condition	UN/ID 编号 UN/ID No.	运输专用名称 Proper Shipping Name		类或项 Class or Div. (次要危险性) (Subsidiary Risk)	包装等级 Packing Group
	/	/		/	/
	包装说明 Packing Inst.	客货机 Passenger and Cargo Aircraft	/		
		仅限货机 Cargo Aircraft only	/		
	注意事项 Remarks	/			
主检员 Prepared by:		审核人 Checked by:		批准人 Approved by:	
华九斯		倪玉春		杨胡	
				报告单位（盖章） Stamp	

制单：王玺



BTH-500 蓝牙扬声器麦克风（内置锂离子电池 AE603448P 3.7V
1000mAh）

PEKBJ20170908841

